

مقام شعر در زبان فارسی *

بقلم: آقای دکتر ذیح اللہ صفا

استاد دانشکده ادبیات

گفتگو در باره مرتبا شعر در زبان فارسی، بحثی مفصل میخواهد و اگرچه موقع و مقام آن در میان همه ملتهاي جهان تحقیقاً آشکار و روشنست لیکن چون بملت ایران بر سیم آنرا بمراتب پیشتر می یابیم، چنانکه بتحقیق باید گفت که ارزش و اهمیت شعر برای هیچ ملتی باندازه ما نیست زیرا ما تفکرات و تاریخ و مأموریت جهانی خود را با شعر یعنی با سرودهای «گاتا» آغاز کردایم و قدیمترین نشانه زنده از آغاز فعالیت فکر و اندیشه ما همین سرودهای آسمانیست و از روزگار زرده است پسر پوروشاسپ، که بحدود یازده قرن قبل از میلاد مسیح^۱ رسد، تا امروز که سه هزار سال از آن روزگار می گذرد هنوز هم شعر زبان آرزوها و آرمانها و اندیشه های نژاد ایرانی و وسیله قاطع نگاهبانی فرنگ و ادامه سنتهای ملی و پشتونه بقای ماست. ما یک‌چند بنیروی فاتحان خود که بقول داریوش بزرگ نیزه های پارسی را بکشورهای دور رسانیده بودند، سیادت دنیوی یافتیم لیکن از آن روز که جنگاوران ما شمشیرهای پولادین از دست نهادند سخنوران ما بتیغ سخن آغاز جهانگشایی کردند و اندک‌اندک ناحیه وسیعی را از کناره های دریای آدریاتیک تا شمال چین و مرزهای هندوچین زیر سیطره فرنگ ایرانی درآوردند. بعبارتی دیگر از آن روز که فرمانروایی وسیع جهانی را حوادث روزگار از دست ما ریود یک سلطنت بزرگ ادبی بمالخشدید که در مرتبت بمراتب بر حکومت ظاهری و مادی پیشین رجحان داشت.

تهنیت باید که در ملک سخن چون شکوفه فوت شد نویر بزاد

برای تشکیل این شاهنشاهی وسیع فرهنگی شمشیربران زبان ما بجای آنکه

* متن سخنرانی استاد محترم آقای دکتر صفا که در رادیو ایران ابراد شده است.

۱- و یا بنابر عقیده بعضی که طرف تفریط رامی گیرند قرن ششم قبل از میلاد(۹).

خونی بر زمین ریزد یا فته‌یی برانگیزد جهانیان را سحرمند خود مسحور و مشغوف ساخت و برآن داشت که از دل و جان و بیاعلاقه و ایمان این حکومت ذوقی و فکری را پیدا نمود و حتی خود نیز مدافع و حامی آن گردند.

شعر ما تنها نمایندهٔ ذوق ملت ما نیست بلکه ارزش آن بیشتر از آنست که محل انعکاس تمدن و فرهنگ ما و مجلای اندیشه‌ها و آرزوها و آرمانهای نیاکان ماست و برای درک خصائص روانی ملت ایران باید نخست ازین گنجینهٔ جاودانی آغاز کرد و هم بدان ختم نمود.

از شعر ما روایات نیاکان و اندیشهٔ حکیمان و تحقیق عارفان و خلاصه همهٔ جلوه‌های روح ما آشکارست و در آن نمیتوان بمسائل معینی اکتفا کرد یا در حدود خاصی توقف نمود و حتی فرد فرد شاعران بزرگ ما هم تنها یک شیوه بسته نگردد بلکه بیدانهای مختلف فکری را برای جولان خود برگزیدند و از همه آنها پیروز پیرون آمدند. مثلاً اوستاد اوستادان ما فردوسی در کلام سحرآسای معجزنماخویش تنها یک شاعر مُفلق نیست که با قدرت سحرانگیز زبان عالمی را بزانو درآورد بلکه او از یک جانب حماسه گویی چیره دست و از طرفی دیگر حکیمی بلند اندیشه و در همان حال داستانسرایی قادر و وصفی ماهرست. وی نه تنها روایاتی کهن را که ممکن بود دست زمان بر آنها پرده نسیان کشد از ژرفای نیستی پیرون کشید بلکه در تاریخ آنها کوشش‌های نیاکان ما را هم در راه حفظ سرزمین خود از شرّ اهربیان و مجاهدات ایرانیان در ایجاد و نگاهداشت رسوم و آداب و حکمتها و دانشها آشکار ساخت و بما آموخت که کیستیم و وظایف ما درین جهان پرحوادث چیست. اوست که نخستین بار با ایرانیان جمع کردن بین دین اسلام و ملیت ایرانی را تعلیم کرد. از طرفی برای دفاع از عقیده مذهبی خود، تشیع و احترام بزرگان دین از گزند پای پیلان نهراست و از جانبی در راه بزرگداشت نیاکان و احیای مأثر آنان با مردمی جبار چون محمود غزنوی درافتاد. سی سال با پارسی استوار خویش بزندگانی کردن عجم همت گماشت و عمر و مال درین راه صرف کرد تا کاخی بلند

از نظم پی افگند که از گزند بادویاران بویرانی نگراید ، و سدّتی خلل ناپذیر پدید آورد تا زبان و ملیت و مفاخر ما را در پناه خود بامن و امان نگاه دارد و چنانکه میدانید بیشتر از همه مردان توana درین کار شگرف توفيق یافت.

فردوسی در کار خود تنها نیست. اگر او توانست ایران گذشته را با همه رنگ و نگارهای آینده آن همدوش و یکجا نگاه دارد، استادان دیگر هر یک بطریقی عصر و زمان خود را در اشعار آبدار خویش زنده نگاه داشتند و ما را از افکار بلند خود و همعهداں خویش برخوردار ساختند. سنائی و عطار و مولوی بر قهای روشنی را که از اندیشه تابنده ایرانی جستن گرفته است بروجشم خرد ما آشکار کردند و سعدی حکمتی مقرن بدین و اخلاق و عمل و مبتنی برستهای اجتماع را در قسمتی از کلام دل انگیز خود بما آموخت. حافظ هرگاه از سیر ملکوت اعلی بازگشت دریایی از جواهر فکر و تحقیق در ابیات فصیح و بلند نثار مسأکرد. اینست که باید شعر خود را گنجینه حکمت و سفینه فکرت بشناسیم و چنانکه جاهلان بی خرد و کوته بینان بی تجربت می اندیشند نیا کان بزرگ خود را بدین همه اشتغال ذوقی و ادبی سرزنش نکنیم.

شعر ایرانی و علی الخصوص شعر فارسی محل آزمایش همه افکار ایرانیان قرار گرفته و ازین بابت تنها وسیله بی شده است که سیر اندیشه ایرانی را فقط در آن میتوان یافت. همه جلوه‌های ذوق و فکر ایرانیان در طول سه هزار سال تاریخ مدون قوم آریایی ایرانی در شعر او نمودارت. نخست زردهشت سپیتمان در سرودهای آسمانی خود همه ارباب انواع قدیم آریایی را بدورانداخت و مردم را بپرستش یک خدای واحد نیکی خواه یعنی اهورای حکیم خواند و بقبایل پرا گنده ایرانی آموخت که در زیریک‌کلوا برای انجام دادن مأموریت جهانی خود گرد آیند. بدانان منش نیک و کنش نیک و گوش نیک را گوشزد کرد تا بیاری این سه بوخت بعدالت و نصفت بر سرزمین های پهناور حکومت کنند و عالم را از جهل و بیداد و کشتار فرزندان آدم در پای بتهای بیجان و مصنوع بازگردانند.

قوم بزرگ و نجیب ایرانی ازین پس هیچگاه از بیان اندیشه‌های خود در گفتارهای منظوم بازناستاد. با آنکه دست زمان نزدیک بتمام آثار ما را که از حدود قرن هفتم میلادی به پیش داشته‌ایم از ما ربود، بازآنچه از حکم خسروانی وزروانی و مانوی و افکار مختلف ملت ما در اشعار و آثار پراگنده قدیم باقی مانده است قابل توجه و مایه جلب احترام عالمیان نسبت بعاست.

چون دور پیدایش نور پاک اسلام انجامید زبان فارسی که حتی بتصدیق ییگانگان یکی از شیرین‌ترین و خوش آهنگ‌ترین زبانهای جهانست و سیله بیان مقاصد قوم ایرانی و تجلی گاه ذوق و اندیشه جوال او گردید. با استفاده عاقلانه بی که گویند گان ما از زبان تازی در تکمیل و توسعه زبان خود کردند پارسی دری بکمال پختگی و زیبایی و لطافت و نرمی رسید و بشاعران ما فرصت داد تا انواع مختلف افکار را مورد آزمایش قرار دهند. چنانکه شعر فارسی از حیث تنوع موضوعات و تعداد انواع ادبی در جهان کمتر نظیر دارد.

انواع مختلف شعر فارسی از شعر غنائی و حماسی و عرفانی و حکمی و داستانی و انتقادی و جز آنها هر یک بtentای برای نشان دادن عظمت کار گویند گان ایرانی کافی شمرده می‌شوند و اگر ازین تنوع معنوی شعر پارسی بگذریم تنوع ظاهری و صوری آن هم یک خاصیت اساسی و منفرد آن باید دانسته شود. مشنوی، قصیده، غزل، قطعه، ترکیب، ترجیع، رباعی، دویتی، سسط، سخنگویی ما بوده است. در کدامیک جولا نگاه رشته‌یی از افکار خاص نیا کان سخنگویی ما بوده است. در کدامیک از ملتها می‌توان این همه منظوبه پرمغز یافت که در نوع مشنویهای حکمی و عرفانی و تمثیلی شامل تحقیق و وعظ و بحث‌های دل انگیز در مسائل مختلف و متضمن نکات گونا گون باشد. تنها منظوبه‌های متضمن حکایات و قصص کوتاه فارسی، که اتفاقاً از سایر انواع مشنویهای ما کمتر است، برای ما فارسی زبانان می‌تواند بصورت یک سرمایه فنا ناپذیر فکری و شکل مجموعه بی وسیع از اندرزهای حکمیانه اجتماعی باشد؛ یا فقط غزلهای عرفانی پارسی که از حدود قرن پنجم هجری بعد تا روزگار ما میدان آزمایش طبع و اندیشه آن همه گوینده متفسکر و شاعر بزرگ شده

است میتواند بر مجموعه اشعار هر ملتی چه در کیفیت و چه در کمیت برتری و فزونی داشته باشد.

چگونه میتوان از انواع فکرآزماییهای ایرانیان در شعر گفت و گو کرد و حماسه‌های ملی و تاریخی و دینی ایران را از نظر دور داشت. بتحقیق باید گفت که هیچ ملتی حتی هندوان و یونانیان چه ازحیث بلندی اشعار حماسی، و چه در میزان و مقدار منظومه‌ها بی که ازین مقوله در دست داریم، و چه از باب تنوع آنها بایرانیان نمی‌رسند. دوره نظم حماسه ملی بعد از یشتها وايادگار زریران یعنی درادیبات فارسی از مسعودی مروزی در اوایل قرن سوم هجری آغاز شد و بخواجو گوینده سام‌نامه در حدود قرن هشتم انجامید. دو قرن پیش از آن نظم حماسه‌های تاریخی و یک قرن بعد از خواجو نظم حماسه‌های دینی فارسی آغاز شد و تا روزگار دراز ادامه یافت. بهرحال تنوع خاص اشعار پارسی، تعدد شاعران پارسی‌گوی، طول عمر و میدان وسیع شعر پارسی که هزار سال تمام در قسمت بزرگی از دنیا متمدن قدیم رواج داشت، بملت ایران فرصت داد تا بیش از هر قوم دیگر برای بیان افکار خویش از آن استفاده کند و مسلم است که فعالیت ایرانیان را در نظم اشعار عربی هم که خود میدان دیگری برای بیان افکار ما در چند قرن قرار گرفته بود فراموش نباید کرد.

ارزش شعر فارسی تنها در این نیست که جولانگاه اساسی اندیشه ملت ایران و وسیله بقای آن در برابر تمام حوادث دشوار تاریخ قرار گرفته است بلکه بعقیده من باید آنرا یکی از علل بسیار مهم بقاء ملت ما هم شمرد. چنانکه می‌دانید بر اثر حادثی که از اوایل قرن پنجم تا اوایل قرن دهم هجری جریان داشت دیرگاه حکومت نژادی ایرانیان دچار تزلزل و گاه شکست قطعی بود. در همه این حوادث تنها اندیشه ایرانی و زبان و شعر این قوم موجب شکست معنوی و فکری تاراج-کنندگان و ایلغاریان گردید و آنانرا پمرحله‌یی وارد ساخت که باید گفت مقهور و حتی مطیع ملت ایران و وسیله‌های فعالی برای نشر فرهنگ و زبان این قوم گردیدند. مثلا در همان موقعی که حملات قبایل غز و چیرگی غلامان زردپوست آسیای مرکزی

در قرن پنجم و ششم هجری برایران ادامه داشت زبان و شعر پارسی با همانان از طرفی تا حوزه رودگنگ و شمال چین و از جانبی دیگر تا کناره‌های دریای سیاه و بحرالروم پیش رفت. نتیجه امر آن شد که سلسله‌های مختلف ایلک خانی و سلجوقی و اتابکان و غلامان آنان و ممالیک غوری در همان حال که اصلاً ازقبایل آسیای مرکزی وزاد گان و نبیر گان آنها بودند خود مبلغ زبان فارسی و وسیله نشر و ترویج آن گردند و بزودی ایرانی‌تر از هر ایرانی و دوستدار واقعی ملت ایران و مدافع آن دربرابر حوادث مختلف شوند و خاصیت‌های اصلی نژادی خود را یکباره از دست دهند. درین قرن‌های طولانی پر هراس شمشیر و زور بازوی ما وسیله بقای مانبود بلکه اندیشه و زبان و هنر مخصوصاً شعر ما تنها سرمایه هستی و پایداری ما گردید و نه تنها این کارشکرف را انجام داد، بلکه برای ما یک سلطنت وسیع فکری و فرهنگی هم در جهان پدید آورد. نسلهای معاصر و آینده ایرانی هیچگاه نباید این خدمت شکرف زبان و شعر پارسی را فراموش کنند و حتی باید ازین نیروی نگاهبانی و نفوذ و غلبه آن برای عظمت ایران آینده تا آنجا که ممکن است بهره بر گیرند.

از آن هنگام که حکومت عباسیان در بغداد رو بستی رفت چنان‌که میدانیم امارت‌جویان مختلف در هر گوشه‌ی از ایران بحکومت برخاستند و شیوه ملوک طوایف را در ایران پدید آورdenد. از آن پس تادیر گاه این روش در ایران متداول بود و جز در پاره‌ی موارد هر قسمی ازین سرزمین را سلسله‌یی در دست داشت و باستقلال حکومت می‌کرد. غالب این سلسله‌ها حتی بر عقاید و مذاهب مردم هم نظارت می‌کردند و ندانسته در افتراء ملت ایران می‌کوشیدند لیکن همه آنها در یک امر شریک و همکار بودند و آن ترویج شعر پارسی و تشویق شاعران و حتی رقابت سخت درین امر بود. هر که داعیه برتری بر دیگر امیران داشت می‌باشد شاعران استاد بیشتر در دستگاه خود داشته باشد و آنرا بصلات و جوایز گرانتر دلگرم کند و از توجه و اقبال بدریارهای دیگر باز دارد. بدین ترتیب ملوک طوایف دوره اسلامی از حیث ادامه سنن ملی و فرهنگ ایرانی نه تنها زیان آور نبود بلکه سودمند هم

افتاد و درین میان تنها زبان و شعر ماست که چون رشته‌یی استوار برای پیونددادن دسته‌های مختلف ایران بایکدیگر بکار رفت.

هین ارزش را برای زبان و شعر فارسی دری در برایر وضع جغرافیایی ایران هم میتوان تشخیص داد. حوزه اقامت نژاد ایرانی پیش از آنکه سرزمین ماجلانگاه زرد پوستان آسیای مرکزی شود، ناحیه‌یی وسیع از حوزه سیر دریا و دامنه‌های نجد پامیر و کوههای سلیمان تا آنسوی کوههای پاطاق و حوضه دجله بود که از شمال به ههای قفقاز و ریگ خوارزم متنه میشد. این سرزمین پهناور دارای نواحی مختلفی است که بوسیله کوهها و بیابانها و ریگها از یکدیگر جدا میشوند و در هر یک لهجه‌یی خاص از لهجه‌های ایرانی متداول است. اگر یک وسیله طبیعی و مطلوب برای پیونددادن همه این نواحی بدست نمی‌آمد تجزیه و جدای آنها باسانی امکان می‌یافتد و مکان و زمان و زبان درین جدایی فرصت قاطع و جازمی بدست می‌آوردند لیکن زبان پارسی دری درین میان بفریاد ما رسید و وسیله سودمندی برای نشر یک زبان و یک فرهنگ و یک فکر در میان همه ماشد. آن زبان از مشرق نجد ایران برخاست و بیاری اشعار سخنوران بزرگی مانند رودکی و فردوسی بسرعت تا مغرب و شمال غرب و جنوب پیش رفت و بصورت یک زبان واحد که وسیله ارتباط عموم ایرانیان بیکدیگر باشد مورد استفاده قرار گرفت و بزودی در دست شاعران بزرگی که از نواحی جدید برخاستند مانند خاقانی و نظامی و جمال الدین اصفهانی و سعدی شیرازی و نظایر این بزرگان نام آور طریق کمال سپرد و بعنوان زبان عمومی این نواحی پذیرفته و متداول شد.

بدین ترتیب متوجه می‌شویم که زبان و شعر فارسی تاچه مایه بوحدت ملی ما یاری کرد و تاچه حد ما را مديون خود ساخت.

نیروی جهش و پیشرفتی که بهمت شاعران بزرگ پارسی گوی از رودکی تا سعدی برای زبان فارسی حاصل گردید، مایه آن شد که زبان ما برای گسترش خویش حتی بنجد پهناور ایران هم اکتفانکنند و کشورهای وسیعی را درخارج میدان

انتشار خود قرار دهد . ساقه‌یی که از این راه برای فرهنگ مافراهم گردیده بود در دوره‌های ضعف و سستی سیاسی و نظامی ایران وسیله‌یی سودمند برای شناساندن ما و نفوذ فرهنگ ما در میان همسایگان گشت و اکنون نیز اگر کمترین توجهی بکار رود شعر فارسی یکی از بهترین دست آویزهای نفوذ معنوی ما در جهان خواهد بود .

با ذکر مقدمه اخیر باید باین نکته توجه داشته باشیم که سرمایه ادبی منظوم فارسی تنها متعلق بملت ایران نیست بلکه ملت‌های بزرگ همسایه مانیز در ایجاد این سرمایه شگرف باماهمکاری کرده و در آن سهیم شده‌اند . ما نه تنها این همکاری سودمند و پارازش را باید بیاد داشته باشیم بلکه باید وسائلی برانگیزیم تا ادامه این همکاری را آسانتر سازد .

اما بالاترین ارزش شعر فارسی برای ما در نگاه داشت و گسترش زبان فارسی است . نخستین علت توجه امرای ایرانی از اواسط قرن سوم بعد از بیان پارسی در انتظار مداعی منظوم از شاعرانست . موضوع توجه بمدح و مدیحه سرا ایان پنجابی کشیده بود که شاهان و امیران ، جز عده‌یی از ایلخانان مغول ، همواره شاعرانی را در دربارهای پروراندند و برای آنان مقرری و عطا یا و جوایز خاص در نظر می گرفتند و حتی درین مورد کار را بر قابت می کشانیدند . مقصود اصلی ازین مجاہدت نشر محابد امرا در میان مردم و محبوب ساختن آنان در دل خلق بوده است . این توجه باعث شد که تقریباً در سراسر تاریخ اسلامی ایران شاهان و وزیران و رجال بزرگ ، حتی خاندانهای ریاست مانند خجندیان و صاعدیان و عمرانیان و نظایرانها ، شاعرانی را بگفتن قصاید و ترتیب دادن دیوانها و ادار کنند و شاعری را بصورت یک حرفة دیوانی درآورند . شاعران نیز برای آنکه از یکدیگر بازنمانند و یا لیاقت نفوذ بدستگاههای عالیه حکومتی پیدا کنند در کسب کمالات کوشش می نمودند تا در شعر مهارت و استادی یابند و بر اقرارن برتری جویند . این امر سبب مایه ورشدن اشعار آنان و استحکام آن از حیث مبادی لسانی بود و نیز بشاعران فرصت میداد که هرگاه از نظم مداعی فراغت یابند بکار دل پردازند

و غزلهای شیرین یا مشتوبهای زیبای مطبوع ترتیب دهنده و با این کارها دایره زبان فارسی را بیش از پیش توسعه بخشدند و آن را چنانکه باید بصورت یک زبان ادبی غنی در آورند.

علاوه برین دسته‌های شاعران مذهبی و شاعران خانقاہی و حماسه‌سرايان و امثال آنان نیز در کنار شاعران درباری و با استفاده از مقدماتی که آنان فراهم کرده بودند سرگرم کارشدن و زبان فارسی را بآن درجه از کمال و پختگی کشاندند که برای آن کمتر نظیر و مشابهی میتوان یافت.

نکته قابل بحث آنکه نشر فارسی درین میان بدست مردم متکلف و متفسن و گروه بزرگی از عربی دانان پارسی نخوانده افتاد و روزبروز از زیبایی و روانی عاری و بوأژه‌های بیگانه آمیخته و حتی در بسیاری از موارد بزبان عربی نزدیک و از زبان پارسی دورشد. تنها شعر بود که نگاه‌های زبان را بر عهده گرفت و پارسی صحیح فصیح را با خود نگاه داشت و امروز بما رسانید و بهمین سبب هم معیار فصاحت و درستی مفردات و ترکیبات و قاعده‌های دستوری ما شعر است و بیشتر بآن استناد میشود تا بآثار منشور پارسی.

ورود شعر بدربارها و دستگاههای امارت و وزارت و ریاست باعث شد که طبقه حاکمه دوره اسلامی زودتر از همه طبقات پی بمقام شعر و شاعر بزند. بسیاری از پادشاهان ایران را می‌شناسیم که اشعاری متوسط یا خوب می‌سروند و عجب درآنست که در میان آنان بعضی از نژادهای ترک‌آسیای مرکزی بودند مثلاً در میان آل افراسیاب که اصلاً از ترکان چگلی بوده‌اند از پادشاهانی مانند امیرعلی بوری— تکین و قلچ طمغاج خان ابراهیم و قلچ ارسلان عثمان اشعار خوبی نقل کردند، مانند این رباعی از قلچ طمغاج:

ماوتو که هم نمونه پرگاریم	سرگرچه دوکرده‌ایم، یک جانداریم
چون نقطه‌هاده‌ایم بردایه‌پای	تا آخر کار سر بهم باز آریم
شماره شاعرانی که آل افراسیاب در دستگاه سلطنت خود داشتند بسیارند و ازان	
میان بعضی چون سیدالشعراء رشیدی امیرالشعراء عموق و شمس الدین طبیبی	

و سیف الدین اسفنگی و سوزنی و رضی الدین نیشاپوری از جمله استادان مشهور شعر پارسی شمرده میشوند.

از پادشاهان سلجوقی و خوارزمی و اسراء جزء ایران هم بسیار کسان را بشاعری نام برده اند که در اینجا فرصت تعداد همه آنها نیست. این توجه و اقبال پادشاهان بشعر، ارزش و مرتبه شعر را در نزد آنان می رساند و بهمین علت بود که بسیاری از علماء و صدور و رؤسای بزرگ در عین اشتغال بکارهای خطییر سیاسی و نظامی سعی داشتند تا در زمرة شاعران درآیند.

نورالدین محمد عوفی در تذکره مشهور خود فصلی خاص که بیک مجلد از کتاب وی برمیآید باین دسته از شاعران اختصاص داده است و درین روزگار ما از میان آنان گروهی را مانند امیر مسعود بن سعد بن سلمان و خواجه رشید الدین و طوطاط و حکیم ابوالفتح عمر بن ابراهیم الخیامی تنها بعنوان شاعری شناسیم و حال آنکه هر کدام را مناسب مهم درباری و اداری بوده است.

سلطین و امراه ایران بمحالست با شاعران میلی و افراد داشتند و آنانرا در سفر و حضر مصاحب خود میساختند و یا در مجالس بار بایشان سخن در می پیوستند و از ایشان شعر می خواستند و یا با آنان مجلس عیش می گشتردند و بله و طرب و شطرنج می نشستند و نسبت بشاعران خود بر دیگر امیران تعصب و حمیت میکردند و اگر درباره آنان تمجید و تحسینی می شنیدند خشنود میشدند و یا چون سنجر نسبت بمعزی گاه ایشان را بالفاظی از قبیل پدر خطاب می کردند و یا چنانکه در احوال طوطاط و اتسز خوارزم شاه می بینیم از مجالست شب و روز آنان سیر نمی شدند و حتی در مجالس طرب و عیش باحترام آنان دست از سماع اغانی و مجالست غوانی باز می داشتند.

این احترام و تعظیم و تکریم شاهان ایران بشاعران پارسی گوی اثر خاصی در بالا بردن مقام اجتماعی آنان داشته است تا آنجا که علمای زمان آرزوی وصول بچنان مقاماتی را در سر می پروراندند و گاه صفت عالمان را رها می کردند و بگروه شاعران می پیوستند.

برای آنکه نظر پیشینیان ما را در باره سخن و شعرو مقام و مرتبه آنها بدانیم ذکر این ابیات از نظامی شاعر بسیار توانای ایران بی مناسبت نیست:

جنیش اول که قلم برگرفت	حروف نخستین ز سخن در گرفت
پرده خلوت چو بر انداختند	جلوه اول بسخن ساختند
تا سخن آواه دل در نداد	جان تن آزاده پگل در نداد
چون قلم آمد شدن آغاز کرد	چشم جهان را بسخن باز کرد
بی سخن آوازه عالم نبود	این همه گفتند و سخن کم نبود
در لغت عشق سخن جان ماست	ما سخنیم این طلل ایوان ماست
خط هراندیشه که پیوسته اند	بر پر مرغان سخن بسته اند
نیست درین کهنه نو خیزتر	موی شکافی ز سخن تیزتر
تا جوران تاجورش خوانده اند	و آن دگران آن دگرش خوانده اند
گه بنوای علمش بر کشند	گه بنگار قلمش در کشند
و او ز علم فتح نماینده تر	وز قلم اقلیم گشانیده تر
چونکه نسخته سخن سرسی	هست ببر گوهریان گوهری
نکته نگه دار بین چون بود	نکته که سنجیده و موزون بود
قاویه سنجان که سخن بر کشند	گنج دو عالم بسخن در کشند
آنکه ترازوی سخن سخن کرد	بختوران را بسخن بخته کرد
بلبل عرشند سخن پروران	باز چه مانند بان دیگران
ز آتش فکرت چو پریشان شوند	با ملک از جمله خویشان شوند
پیش و پسی بست صف کبریا	پس شura آمد و پیش انبیا ...

باتوجه به مقام و مرتبه بلندی که شعر برای ما ایرانیان از جهات مختلف ملی و فرهنگی دارد وظیفه ماست که سرمایه گرانبهایی را که از قرون و اعصار مختلف برای ما بازمانده است از راه احیای آثار پیشینیان و طبع و نشر آنها نگاهبانی کنیم و نگذاریم که تتابع حوادث آنها را بی سپر فراموشی سازد؛ و نیز با نگاهداری سنت های نیا کان در شعر و تکمیل آنها بکوشیدم تمام قام بزرگ ادبی ما در همان درجه رفیعی که قرنها قرار داشته است پایدار و برقرار بماند.